

# **РАСПИСАНИЕ БОГОСЛУЖЕНИИ / SCHEDULE OF SERVICES**

***АВГУСТ - 2024 - AUGUST***

## **СВ. ПРОРОКА ИЛИИ / HOLY PROPHET ELIAS**

1 авг/Aug	четв/Thu	6:00 pm – Молебен преп. Серафиму Саров./Moleben to St Seraphim of Sarov
1 авг/Aug	четв/Thu	6:30 pm – Всенощная / Vigil
2 авг/Aug	пят/Fri	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

## **Неделя 6 по Пятидесятницы / 6 Sunday after Pentacost**

3 авг/Aug	субб/Sat	6:00 pm – Всенощная / Vigil
4 авг/Aug	воск/Sun	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

## **СВ. ВЛМЧ. ПАНТЕЛЕИМОН / ST. PANTELEIMON**

9 авг/Aug	пят/Fri	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy
-----------	---------	---

## **Неделя 7 по Пятидесятницы / 7 Sunday after Pentacost**

10 авг/Aug	субб/Sat	6:00 pm – Всенощная / Vigil
11 авг/Aug	воск/Sun	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy, <i>Панихида и Поминки по Иеромонаху Николаю (Чеботарю)/ Panikhida&amp;Pominki for Hieromonk Nikolay (Chebotar)</i>

14 авг/Aug	сред/Wed	<b><u>- НАЧАЛО УСПЕНСКОГО ПОСТА / DORMITION FAST BEGINS</u></b>
------------	----------	---

## **Неделя 8 по Пятидесятницы / 8 Sunday after Pentacost**

17 авг/Aug	субб/Sat	6:00 pm – Всенощная / Vigil
18 авг/Aug	воскр/Sun	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

## **ПРЕОБРАЖЕНИЕ ГОСПОДНЕ, Второй Спас / TRANSFIGURATION OF OUR LORD, Second Savior**

18 авг/Aug	воскр/Sun	6:30 pm – Всенощная с освящением 5 хлебов/ Vigil with blessing of 5 breads
19 авг/Aug	пон/Mon	9:40 am – Часы, Литургия и освящение фруктов/Hours, Liturgy&blessing of fruit baskets

## **Неделя 9 по Пятидесятницы / 9 Sunday after Pentacost**

24 авг/Aug	субб/Sat	6:00 pm – Всенощная / Vigil
25 авг/Aug	воскр/Sun	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

## **УСПЕНИЕ БОЖИЕЙ МАТЕРИ / DORMITION OF THE MOTHER OF GOD**

27 авг/Aug	втор/Tue	6:30 pm – Всенощная с освящением 5 хлебов/ Vigil with blessing of 5 loafs
28 авг/Aug	сред/Wed	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

## **Неделя 10 по Пятидесятницы / 10 Sunday after Pentacost**

31 авг/Aug	субб/Sat	6:00 pm – Всенощная / Vigil
1 сент/Sep	воскр/Sun	9:40 am – Часы и Литургия / Hours & Liturgy

*\* По окончании воскресных Божественных литургий всем прихожанам и богомольцам предлагается подкрепиться и продолжить братское общение друг со другом в нижнем церковном зале нашего собора. Также просим записываться что бы приготовить или пожертвовать воскресный обед. Спаси Господи!\** After every Sunday Divine Liturgy all parishioners and attendees are welcome to join us for a Sunday «Agape» meal in our social hall under the Cathedral. Also, please volunteer to prepare or donate a Sunday meal. Thank you!

**Настоятель: Протоиерей Илья Марзев – 440-382-9763**  
**6520 Broadview Rd., Parma, OH 44134; web: www.saintsergius.org**